

# Sächsische Dorfzeitung und Elbgauzeitung

mit Loschwitzer Anzeiger

Bank-Konto: Stadtbank Dresden, Sirostraße Blasewitz Nr. 666  
Postcheck-Konto: Nr. 512 Dresden

Jahres-Anschluß - Amt Dresden Nr. 31307  
Zeitung: Elbgauzeitung Blasewitz

Tageszeitung für das östliche Dresden und seine Vororte.

Dieses Blatt enthält die amtlichen Bekanntmachungen des Rates zu Dresden für die Stadtteile Blasewitz, Loschwitz, Weißer Hirsch, Bühlau, Nockwitz und Laubegast (II. und III. Verwaltungsbezirk) der Gemeinden Wachwitz, Niederponitz, Hostiwitz, Pillnitz, Weißig und Schönsfeld, sowie der Umtshauptmannschaft Dresden.

Verlag: Elbgau-Buchdruckerei und Verlagsanstalt Hermann Deyer & Co., Dresden-Blasewitz. — Verantwortlich für Inhalt: Carl Drache für den übrigen Inhalt: Eugen Werner beide in Dresden.

Ergebnis täglich mit den Beilagen: Amtl. Tageszeitung und Kurzliste, Agrar-Warte, Radio-Zeitung, Aus dem Dierle, Anzeigen werden die 8 geplattete Zeitung mit 25 Goldpfennigen berechnet, Reklamen die 4 geplattete Zeitung mit 100 Goldpfennigen. Anzeigen u. Reklamen mit Plakatvorrichtungen und schwierigen Sacharten werden mit 50% Aufschlag berechnet. Schluss der Anzeigenannahme vorm. 11 Uhr. Für das Erreichen der Anzeigen an bestimmten Tagen oder Plätzen, sowie für telefonische Aufträge wird keine Gewähr geleistet. Interkontinentele Beiträge sind sofort bei Erreichung der Anzeigen fällig. Bei späterer Zahlung wird der am Tage der Zahlung gültige Zeitungspreis in Abrechnung gebracht. Rabattanspruch erlischt: b. verspät. Zahlung, Klage ob Konkurs d. Auftraggebers.

Redaktion und Expedition  
Blasewitz, Loschwitzer Str. 4  
93. Jahrgang

Nr. 226

Montag, den 28. September

1931

## Zum ersten Male seit 53 Jahren offizieller französischer Ministerbesuch in Berlin Die "Regie" bei der Ankunft hat geklappt

Der französische Ministerpräsident Laval und der französische Außenminister Briand sind am Sonntag 8.40 Uhr in Berlin eingetroffen und wurden auf dem Bahnhof Friedrichstraße vom Reichskanzler und Reichsausßenminister begrüßt. Durch starke polizeiliche Sicherungs- und Absperrungsfesten begaben sich die Minister nach dem Hotel Adlon. Aus der auschweifenden Menschenmenge erschienen vereinzelt Rufe "Vive la paix" und "Die wieder Krieg". Zu Zwischenfällen ist es nirgendwo gekommen. Die Menschenmenge vor dem Hotel rief verschiedentlich die Namen "Briand" und "Laval" und brachte mehrfach Hochrufe auf den Frieden aus. Die Minister zeigten sich wiederholt an den Fenstern und auf dem Balkon und dankten freundlich. Laval übergab den deutschen Presse

eine Erklärung, in der er den Zweck seiner Reise auseinandersetzte, der vor allem in der Einziehung eines deutsch-französischen Ausschusses zur Prüfung aller wirtschaftlichen Fragen bestehet. Auf diesem Wege werde man dann auch zu weiterer Verständigung kommen.

Briand und Poncelet legten einen Kranz am Grab von Stresemann nieder. Um 11.30 Uhr stattete Laval einem Besuch beim Reichskanzler und Briand einen Besuch beim Reichsausßenminister ab.

Danach fand um 13.30 Uhr beim Außenminister Curtius ein Frühstück statt, an dem außer den französischen Gästen und dem Botschafter Poncelet der Reichskanzler, Staatssekretär von Bülow, Botschafter von Höoch und andere deutsche Staatsmänner teilnahmen.

Die vorgesehenen Ministerbesprechungen fanden um 16.30 Uhr beim Reichskanzler statt.

**Brüning:**

**Wir wollen in Zukunft zusammenarbeiten**

Reichskanzler Dr. Brüning gab zu Ehren der französischen Gäste ein Abendessen, an das sich ein Empfang schloß. Während des Essens wurden zwischen dem Reichskanzler und dem französischen Ministerpräsidenten Trinksprüche gewechselt.

Dr. Brüning führte u. a. aus: „In Ihnen, Herr Ministerpräsident, begrüße ich den Chef der französischen Regierung, der, in besonders schwerer und ernster Zeit berufen, die Geschicke des französischen Volkes zu leiten, es in kurzer Zeit verstanden hat, sich größtes Ansehen und höchste Achtung unter den Völkern Europas und der Welt zu erwerben. In Ihnen, Herr Minister Briand, sehe ich den erfahrenen Staatsmann, der an der Spitze zahlreicher französischer Kabinette gestanden hat und seit nunmehr fast 7 Jahren ununterbrochen die Außenpolitik der französischen Republik leitet. Für uns wird Ihr Name stets verbunden bleiben mit der Erinnerung an den leider so früh dahingerafften Minister Stresemann, dessen Ich auch in dieser Stunde gedenken darf.“

Während der Pariser Volkstagschluss einen siebenden Erfolg auf politischem Gebiet gebracht hat, ist die wirtschaftliche Lage der Welt mehr und mehr zum Mittelpunkt aller Sorgen geworden.



Abschiedsfeier für den Industrieverbands-Präsidenten

Geheimrat Dr. Duisberg, der langjährige Präsident des Reichsverbandes deutscher Industrie, ist von seinem Amt, das er lange Jahre bekleidet hatte, zurückgetreten. Die Führer der deutschen Wirtschaft hatten sich am Freitag mit den Spitzen des Reichskabinetts, der preußischen Behörden und zahlreichen führenden Persönlichkeiten aus allen anderen Gebieten des öffentlichen Lebens zu einer Abschiedsfeier vereinigt. Im Mittelpunkt der Feier stand die Rede des Reichskanzlers Dr. Brüning, in der er ausführlich die Verdienste Geheimrat Duisbergs würdigte und darüber hinaus interessante Ausführungen über die zukünftige Wirtschaftspolitik der Regierung machte. — Unter Bild zeigt Reichskanzler Dr. Brüning während seiner bedeutsamen Redensprache vor der Feierveranstaltung.

**Laval:**

**Wir hoffen auf baldige praktische Ergebnisse**

Ministerpräsident Laval erwiederte: „Mein Freund Briand und ich danken Ihnen für Ihren freundlichen Empfang, den wir sehr zu würdigen wissen. Sie können davon überzeugt sein, daß wir uns der Bedeutung unserer Anwesenheit in Berlin voll und ganz bewußt sind.“

„Sie, Herr Reichskanzler, gehören zu jener geistigen Elite, deren hohe und seltene Eigenschaften die Welt anerkennt, und die in den schwierigsten Zeiten ihren Gleichmut voll und ganz zu erhalten wissen.“

„Wir haben nicht nur einen Akt der Höflichkeit vollzogen und der freundlichen Einladung, die an uns ergangen war, Folge leisten wollen.“

„Wir wollten in dieser großen und schönen Hauptstadt des Reiches die Fähigkeiten von Paris und London wieder aufnehmen und forsetzen. Seit 2 Monaten hat sich die wirtschaftliche Lage der Welt nicht verbessert. Sie erfordert von allen Staatsmännern, die in der gegenwärtigen Zeit die schwere Aufgabe haben, die Völker zu führen, eine Anstrengung des guten Willens und der gegenseitigen Zusammenarbeit. Nur dann wird das Gefühl des Vertrauens, ohne welches es keinen Kredit, keinen Warenaustausch, keine fruchtbare Arbeit und keine Hilfe in der heutigen Krise gibt, allmäßlich wieder hergestellt werden.“

Das Beispiel, das Deutschland und Frankreich in dieser Hinsicht geben können, ist sicher dazu angeignet, den günstigsten Einfluß auszuüben.“

„In den wirtschaftlichen Fragen und in dem Rahmen, der erst kürzlich im Genf aufgestellt worden ist, wollen wir versuchen, zwischen den beiden Völkern eine engere Zusammenarbeit und vertraulichere Beziehungen herzustellen.“

Wir hoffen, daß aus unseren Bestrebungen mit den deutschen Ministern, deren Weitblick wir bereits Gelegenheit hatten zu würdigen, nicht nur ein ständiger Organismus, sondern auch eine Methode hervorgehe, aus denen sich sehr bald vollständige praktische Resultate ergeben werden.“

„Indem wir so handeln, sind wir der Überzeugung, nicht nur für das Wohl unserer beiden Länder sondern auch für die Ordnung und den Frieden der ganzen Welt zu arbeiten.“

„Ich erhebe mein Glas zu Ehren unseres Gastgebers, des Herrn Reichskanzlers Brüning, und des Herrn Reichsausßenministers und ich trinke mit Ihnen auf den Erfolg unserer gemeinsamen Arbeit.“

## Das Vorspiel

Wie die T. U. erfährt, sind in den Besprechungen, die am Sonnagnachmittag zwischen Ministerpräsident Laval, Außenminister Briand, Reichskanzler Brüning und Außenminister Curtius stattfanden, insbesondere wirtschaftliche Fragen behandelt worden. Die Atmosphäre, in der die Verhandlungen stattfanden, wird an unterrichteter Stelle als hoffnungsvoll und beständig bezeichnet. Beiderseits wird betont, daß durch die angestrebten Vereinbarungen keine Front gegen irgendein drittes Land gebildet werden soll. Vor allem wurden Probleme der deutschen und der französischen Wirtschaftsbeziehungen erörtert, insbesondere der chemischen und Elektroindustrie. Die Besprechungen dürfen auf eine stärkere Verstärkung der französischen und deutschen Wirtschaft abzielen. Ein abschließendes Ergebnis brachten die Sonnagnachmittagsbesprechungen noch nicht, da es sich zunächst hauptsächlich um eine